

**RAADGEVENDE
INTERPARLEMENTAIRE
BENELUXRAAD**

20 december 2011

AANBEVELING

betreffende de grensoverschrijdende samenwerking en de synergieën tussen, enerzijds, het Beneluxparlement en het Comité van de Regio's, en, anderzijds, tussen het Beneluxparlement en andere grensoverschrijdende samenwerkingsstructuren

(eenparig aangenomen ter plenaire vergadering van 16 december 2011)

**CONSEIL INTERPARLEMENTAIRE
CONSULTATIF
DE BENELUX**

20 décembre 2011

RECOMMANDATION

relative à la coopération transfrontalière et aux synergies entre le parlement Benelux et le Comité des Régions d'une part, et entre le parlement Benelux et d'autres structures de coopération transfrontalière, d'autre part

(adoptée à l'unanimité en séance plénière du 16 décembre 2011)

De Raad,

Gelet op

- artikel 25 van het Verdrag tot herziening van het Verdrag tot instelling van de Benelux Unie;
- de rol die het Verdrag over de werking van de Europese Unie toebedeelt aan het Comité van de Regio's in de vertegenwoordiging van de plaatselijke en territoriale overheden op de Europese scène alsook op het gebied van grensoverschrijdende samenwerking;
- de verordening (EG) nr. 1082/2006 van het Europees Parlement en van de Raad van 5 juli 2006 betreffende een Europese groepering voor territoriale samenwerking;
- de nieuwe bevoegdheden die sinds het Verdrag van Lissabon worden toegekend aan de nationale parlementen, enerzijds, en aan het Comité van de Regio's, anderzijds, in het kader van het toezicht op de naleving van de subsidiariteit- en proportionaliteitsprincipes;
- de vergadering van de verenigde Commissies voor Buitenlandse vraagstukken en voor Grensoverschrijdende samenwerking van het Beneluxparlement van 20 mei 2011 over het thema grensoverschrijdende samenwerking;
- het werkbezoek van de verenigde Commissies voor Buitenlandse Vraagstukken en voor Grensoverschrijdende Samenwerking van het Beneluxparlement aan het Comité van de Regio's van 28 oktober 2011 tijdens welk van gedachten werd gewisseld over de activiteiten van het Comité van de Regio's, en meer bepaald over de activiteiten met betrekking tot de subsidiariteitprocedure;

Vaststellend

- het toenemend aantal projecten voor grensoverschrijdende samenwerking in het Europees landschap toeneemt, en de verscheidenheid van de structuren aangenomen door de actoren die die projecten tot een goed einde brengen (meer bepaald de EUREGIO'S en de Europese groeperingen voor territoriale samenwerking);

Le Conseil,

Vu

- l'article 25 du Traité portant révision du Traité instituant l'Union Benelux;
- le rôle attribué par le Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne au Comité des Régions dans la représentation des collectivités locales et territoriales sur la scène européenne, ainsi qu'en matière de coopération transfrontalière;
- le règlement (CE) n° 1082/2006 du Parlement européen et du Conseil du 5 juillet 2006 relatif à un groupement européen de coopération territoriale;
- les nouvelles compétences octroyées depuis le Traité de Lisbonne aux parlements nationaux d'une part, et au Comité des Régions d'autre part, dans le cadre du contrôle du respect des principes de subsidiarité et de proportionnalité;
- la réunion des Commissions réunies des Problèmes extérieurs et de la Coopération transfrontalière du Parlement Benelux du 20 mai 2011 sur le thème de la coopération transfrontalière;
- la visite de travail des Commissions réunies des Problèmes extérieurs et de la Coopération transfrontalière du Parlement Benelux au Comité des Régions du 28 octobre 2011, lors de laquelle il a été procédé à un échange de vues sur les activités du Comité des Régions, et en particulier les activités relatives à la procédure de subsidiarité;

Constatant

- la multiplication dans le paysage européen de projets de coopération transfrontalière, et la variété des structures adoptées par les acteurs qui mènent à bien ces projets (notamment les EUROREGIONS, et les groupements européens de coopération territoriale);

– dat het Comité van de Regio's een belangrijke adviserende rol speelt in het kader van de grensoverschrijdende samenwerking, zelf interregionale groepen organiseert en de Europese groeperingen voor territoriale samenwerking steunt;

– dat de thema's die worden behandeld in de interregionale groepen van het Comité van de Regio's, en meer bepaald in de groepen "Oost-zee" en "Grote Regio", overeenstemmen met de werkzaamheden in de Benelux Unie en het Beneluxparlement;

– dat het Comité van de Regio's een netwerk heeft opgezet voor de monitoring van de subsidiariteit waar het samenwerkt met de nationale parlementen en waaraan nu al regionale en plaatselijke actoren deelnemen;

verzoekt

– de leden van het Beneluxparlement die een mandaat bekleden in het Comité van de regio's, of die activiteiten in de EUREGIO's uitoefenen, in het Parlement geregeld verslag uit te brengen over de relevante activiteiten van het Comité of van de EUREGIO's;

– het Beneluxparlement en de Benelux Unie synergieën met het Comité van de Regio's uit te werken, de tests uitgevoerd in het kader van het netwerk voor de monitoring van de subsidiariteit van het Comité van de Regio's nauwlettend te volgen, en desgevallend de nodige demarches te doen opdat de Benelux als lid aan de activiteiten van dat netwerk zou kunnen deelnemen;

– het Parlement en de regeringen een uitwisseling van informatie op te zetten en de samenwerking tussen de Benelux en de EUREGIO'S in de hand te werken.

– que le Comité des Régions joue un rôle consultatif important dans le cadre de la coopération transfrontalière, organise en son sein des groupes interrégionaux, et apporte son soutien aux groupements européens de coopération territoriale;

– que les thèmes abordés au sein des groupes interrégionaux du Comité des Régions, et plus particulièrement dans les groupes "Mer baltique" et "Grande région" présentent des convergences avec les travaux menés au sein de l'Union et du Parlement Benelux;

– que le Comité des Régions a mis sur pied un réseau de monitoring de la subsidiarité au travers duquel il collabore avec les parlements nationaux, et auquel participent déjà à l'heure actuelle des acteurs régionaux et locaux;

Invite

– les membres du Parlement Benelux qui exercent également un mandat au sein du Comité des Régions, ou des activités au sein des EURO-RÉGIONS, à faire régulièrement rapport au Parlement des activités pertinentes du Comité ou des EURORÉGIONS;

– le Parlement et l'Union Benelux à élaborer des synergies avec le Comité des Régions, à suivre de près les tests réalisés dans le cadre du réseau de monitoring de la subsidiarité du Comité des Régions, et le cas échéant à entreprendre les démarches nécessaires afin que le Benelux puisse participer en tant que membre aux activités de ce réseau;

– le Parlement et les gouvernements à mettre sur pied un échange d'information et à favoriser la coopération entre le Benelux et les EURORÉGIONS.